

Debreczeni Független Újság

pártoktól független politikai napilap.

ELŐFIZETÉSI ÁR: Helyben: 1 kor. 50 fill. Vidéken: 1 kor. 50 fill. Negyedévre 3 Negyedévre 4 50 .		Felelős szerkesztő: IIJ. MÓRICZ PÁL. Kiadók és laptulajdonosok: HOFFMANN és KRONOVITZ.	Szerkesztőség és kiadóhivatal: DEBRECZEN, Piacz-utca 47. és 49. szám.
--	--	---	--

Barázdák.

Budapesten Schiller ünnepet tartottak. Nem valami vasbotos „Alldeutsch“ társaság rendezte ezt, hanem Kisfaludy Társaságunk.

Ezt is a Magyarhonban egészség telenül tultengő német befolyásnak mely nyelvünket, szellemünket fertőzteti, a rovására jegyzem fel; mert bárha Schiller költészete méltó a művelt világ becsülésére, de midőn a magyarságnak lépten-nyomon küzdeni kell a németesítő befolyások ellen, a leg nagyobb mértékben visszatetsző, hogy a Kisfaludy Társaság, mely a magyar nyelv, szellem virágoztatására alakult, miként tarthatja hivatásával összeegyeztethetőnek, hogy kibontott lobo-góval, hivatalos keretben sorakozzék a tagadhatatlanul nagy, de főbbképpen legnémetebb német költő ünneplésére? . . .

A Kisfaludy Társaság nagyfejűinek rokkant magyarérzését s midőn ilyen ortályosan a német szellem uszályhordozói közé szegődtek, szánakozó fölhaborodással jegyezzük fel

. . . Schiller emlékének sincsen szükségé ilyenfajta babérokra.

Egyébként ez a magas irodalmi társaság, mely most a legnémetebb német költőt is oly tüntetően ünnevelte, avatag czéhnagyományok között bujkálva haglyoskodik a magyar irodalom berkeiben.

Egymás ünneplésére — tisztelet az érdemes kivételeknek — szüklát körü és lelkü irodalmi czéhet alkotak. Az ifju írói nemzedék egészséges kiválasztásával, a figyelemre érdemes tehetségek kibontakozásának előkészítésével semmit, de éppen semmit sem törődnek. Nehány kétes értékű lejárt pályadíjnak a piacra dobásával, no meg az öntömjénező felolvasó ülések tartásával, művirágkoszorúknak ravatalra helyzetésével, czimboráskodó tagválasztásokkal kimerítik a teendőiket. És nemhogy szervezett könyvkiadó vállalatot, de még csak pártatlanul, magas színvonalon, a leg-erősebb magyar nemzeti szellemben vezetett kritikai lapot sem tartanak fent, hogy a könyvkiadók kalózkodá-

sának, mint az újságok pajtáskodásának nyakát szegjék; hogy az arra érdemes tehetségeket nyom nélkül ne engedjék letűnni; sőt hogy a sivár irodalmi vis onyaink között, harmattal, záporosóval öntözzék a támadó tehetségek életcsirait.

Nem! A Kisfaludy Társaság nagyjai ezt nem teszik, ők inkább tekintélyöknek sipjával, dobjával, teljes házi zenekarával a — legnémetebb német költőt ünneplik.

Amidőn tubákos irodalmi főurak, csak a magok lelki sötétségében nagyralátó bagolyfejek ilyen szeretet, ilyen lelkesedés, jóindulat nélkül kezelik és hagyják sorsára ifjan támadó irodalmunkat, más nem maradhat hátra, mint-hogy ezekkel a szörnyen komoly, szörnyen méltóságos, befagyott lelkü rokkant nagyságokkal le kell számolni az ifjabb írói nemzedéknek. Hagyni kell őket a kedvtelésökre, hadd játszogassanak! Az ifjabb erőknél, az ifjabb tehetségeknél az erős magyar nemzeti irodalom fejlesztésére, szakadatlan ébrentartására egyesíteniök kell a fő-

Nemzetgazdászati.

Írta: **Gjálezki Xavér Sando.**

„Éljen — éljen a haza!” — kálto torka szakad ából s beesett szeme ragyogott a tüztől s a lelkes dőstől. Ebben a pillanathban egy cöppet sem csodákozott volna azon, ha valaki odaépett volna hozzá és azt követelte volna tőle, hogy tegye le a fejét a tőkére a hazáért. Bizonyára egy pillanatig sem habozott volna — hiszen egyebet ugy sem adhatott volna érte! Széles nagy hazájában egy arasznyi föld sem volt az övé s a legnyomorultabb kunyhó tetejének egyetlen egy szalmaszálát sem mondhatta tulajdonának. Semmije — sem mije sem volt. Sőt amit a paraszok föl-osztottak a községi legeőt, kecskéket sem tarthatott többé s meg többet kellett faradnia, hogy gyermekeinek nemelykor tejet vehessen.

De mit bánta ő? Szíve, romlatlan jó szíve szerette ezt a hazát, mely csak azt engedte meg neki, hogy használhassa a kútját és a városi járdát, s ez a szeretet pótolta nála mindent. És midőn végignezett szép szülőföldjén, gazdának érezte magát és jambor büszkeséggel énekelte a „Lepánasa domovinat!” (aymu-z). Gyoma kor-

gott, éhes gyermekei p naskodtak és sirtak és ő vigan szemlalgatta, hogy mennyi pénzt kap majd az idén a haza a te meseért s a — „lep” milyen gazdag lesz!

„Éljen — éljen a haza!” — kiáltotta torka szakadtból mellette pedig, a teke sűt tömeg köz, elegans, gazdag, előke ő ur állt, számos haz, gyar és birtok tulajdonosa, azon kiválasztottak egyike, ki neknek oléba a haza m rekkal szórta kincseit és legszebb részeit bocsátotta rendelkezésökre.

Ke detben gunyos mosolyjal halgatta a nép örömrivalgását, később szinte dühös kifejezés jelent meg arcán s végül felelem fogta el, arca elhaványodott, apró, zavaros szemei reszketni kezdtek.

— Nem értem, hogy mit keresek én itt! Utóvegre még azt gondolhatná valaki, hogy én is e kétségbeesettek közé tartozom! — gondolta magában s görnyedezve rejtőzött el a többiek háta mögött. Igaz ugyan, hogy ez a gyanu teljesen alaptalan lett volna, mert eddig minden alkalommal bebizonyította, hogy józan, praktikus és hü ember; semmitől sem riadt vissza, sőt nemrégén a parlamentben egy szomszéd állammal kötendő kereskedelmi szerződés mellett szavazott, mely által hazája nagy kárt fog szenvedni; — de nagy orrot kapott érte.

Nem kellett tehát neki a szavazata miatt röste kedne, — de mégis — mindenkiéek vannak elenségei s ő na akadna olyan emberre, aki életékes helyen elaru hitna a dolgot, mintha t. i. ő is egye értett volna azokkal, akik most a hazát ellettek. P d g éppen mostanában volt szó arról, hogy megie zik báróknak vagy grófnak.

Ebben az esetben óhaja valószínűleg meghusuit óhaj maradna!

— Ejh, mi közöm nekem a hazához! — dörmögte dühösen és erővel áttört a tömegben s befordult pompás házába, ahol a haza minden adásával bőveikédő asztal varta, míg az a másik még mindig versenyzett az éltetésben s csak későn este tert vissza lakasába, ahonnan még az este ki kellett neki hurczolkodnia, mert nem tudta a lakbérét kifizetni, — s gyermekeivel együtt földel nélkül állott, — a haza pedig, az ő szeretett hazája csillagos égboltját feszítette ki fölötte, mely alatt ez ejszakan oly hideg volt.

És távolból — csak távolból — egy kérdés furakodott le kébe. hogy miként lehet az, hogy neki nincs egy arasznyi saját földje, se haza és mégis van hazája?

Horvát eredetiből fordította:

Skrbics Tivadar.

Glück Ede

legnagyobb czipő aruházában óriási választék legjobb minőségű férfi-
női- és gyermek-czipokban, kalap, tehernemű es divat-czikkben mesés
olcsó árak mellett Piacz es Kosuth utca sarkán, Kist implommal szemben.

városból kiinduló szervezettel, lankadatlan küzdésre és áldozatokra kész czéltudattal ma még szétforgácsolt erejüket és új virradat támad, mint kövér, meleg nyári eső után a pázsitok virágai, sivárnak tetsző irodalmunkban is olyan káprázatos erővel és gazdagsággal, szinpompával állanak elő az úde, a bámulatos termőerejű, egész nemzeti életünk megújulására kiható ifjú tehetségek és csodás magyar alkotások.

Iffabb Mórlecz Pál.

Országgyűlés.

Budapest, május 5.

Justh Gyula elnököt. Tele voltak a karzatok. Az első szónok a Tiszapárti Issekutz Győző volt.

A kormánypárti szónok.

Issekutz Győző: A felirati javaslatnak minden pontja olyan, hogy aki magát hazafinak tartja, nem zárkozhatik el előle. Hogy azonban az e éri e a célját, hogy a válságot közelebb viszi a megoldáshoz, az más kérdés. A horvát ügyben Tomasić Miklós tegnapi beszédében kapcsolatosan kéri a horvátokat: ne keressék azokat a szempontokat, melyek elválasztják őket a magyar államtól s dolgozzanak az ellentétek kiegyenlítésén. (Helyeslés.)

A néppárti szónok.

Zichy Aladár gróf szükségesnek és fontosnak tartja a feliratot, mert ez az első hivatalos megnyilatkozása az országgyűlésnek — öfelségével szemben. Párti és rendszerváltozás állt be a szabadelvűpárt és a kormány bukása által. Kérde, hogy miért nem támogatják a szabadelvűek a feliratot? Talán mert a 48-asok elvei érvényesítettnek benne? (Tisza igent int.) Hiába busulnak, mi a 67 es alapot azon eszközökkel, amint önök akarták, nem fogjuk megvédelmezni. (Taps a balon.) Önök a korrupcióval akarták ez alapot fentartani. (Ugy van! a balon.) De a koalíció alkalmas arra, hogy e nemzetnek szolgálatot teljesíthessen, szemben azzal a merevállasponttal, amelyet önök akartak elfoglalni. (Taps a balon.)

Tisza és a közbeszólók.

Tisza István gr. miniszterelnök: A meglegedés és öröm kifejezésével konstatalja, hogy maga az előadó a felirat címet megváltoztatta. Ez a címzés félreértésre adhatott volna alkalmat. Pedig különösen ma ő felsege, apostoli királyunknak meg kell adni a hódolatot.

Kiáltások: Mit kérde? (Nagy zaj).

Molnár Jenő: Védi a szegény királyt!

Elnök: Csendet kér. (Folytonos zaj).

Tisza István gr.: Nem volt egyéb célja, mint a felügyelő-bizottság tévedésére ramutatni. Kossuth tegnapi beszédében nem értette a koalíció programját. Azt mondta, a koalíció célja a független magyar állam. Ha ez nem a teljes függetlenség, hanem az, amit az 1790. és 1867-iki törvény előír, akkor ezzel egyetért.

Kiáltások: Mért nem csinálta meg?

Tisza: Nekem kevés idő áll e cél elérésére rendelkezésemre. De tesék azokhoz fordulni, akik most a koalícióban vannak, de hosszú időn át voltak a kormányon. (Tetszés a jobbon). Kossuth azt is kitétele célul, hogy pusztuljon az eddigi rendszer, melyik az az eddigi rendszer?

Egy hang: Folyosok rendszere!

Eitner Zsigmond: A tata csinálta! (Derűltetés).

Tisza: Nem tudok róla, hogy én egy egészen új rendszert létesítettem.

Sziklay Ede: Önök hozták a terrorista rendszert!

Rákosi Viktor: Persze, mi hoztuk a darabontokat.

Tisza: A kormányok egyik Binffy, másik Széll módja szerint az eddigi rendszernek jelentékeny szolgálatakat tettek. Csak az eszközökben volt különbség. És a dissidensek egyik kiváló tagja a választások alatt az ő, (Tisza) működéséről, a legnagyobb elismeréssel szót. Igazán pikáns lesz, ha majd ezek az urak akarják elpusztítani a régi rendszert.

Kaas Ivor (közbekiált).

Sziklay Ede: Vízet!

Rákosi Viktor (Sziklay felé) Kegydíjat az öregnek. (Taps a balon).

Tisza: A korrupció vádját visszautasítja. Zichy Bánffival szövetségben őt a korrupcióval ne vádolja.

A feliratról szólva az olyan, hogy egyetlen párt sincs benne, mely a koalíció szabad szárnyalását ne biztosítaná. (Derűltetés jobbon).

A katonai téren a felirat megelégszik az általános kívánsággal. Nem akarja ma ezt a kérdést boykotálni, nehogy komplikálja a helyzetet, hátraltassa a kibontakozást. Ebben — úgy látszik — meg van köve a többség keze. De egyebekben tehet belátása szerint. Mégis a feliratban fel nem sorolva a teendőket, csak irányelveket állítani, mely a nemzeti célokat tüzte ki, nem zárkozhatik el az elől, hogy itt, ahol a legtöbbet tehet ez irányban, semmit sem tesz. (Nagy zaj. Kiáltások: Önök a népoktatási javaslatot visszavonták). Ez egyszerűen nem igaz. Sőt annak dacára, hogy a párt nemzeti tagjai ellene voltak, ismételték ki jelentették, hogy a népoktatási javaslatot minden pontjában fentartják. (Zajos tetszés a jobbon). Átér ezután a külön vámterület kérdésére. Tegyük felre itt a politikai szempontokat, tárgyaljuk csak gazdasági tekintetből. Olyan közös vámterület, mely mindkét államot kielégíti, csak erősíti mindkettőt; de olyan, amely egyiket védi, a másikat kihatározza, az csak gyűlölséget okoz.

Tehát a politika azt elmérgesítené a kérdés helytelen.

Visontai Soma: Semmi köze ennek personal unióhoz.

Tisza: En is azt mondom. Két külön fejedelm alatt is lehet vámuio, ennek semmi köze a personal unióhoz. Nem az a kérdés, közös vagy önálló vámterület legyen e, hanem hogy melyik a célszerűbb. A mezőgazdaság és ipar egymásra vannak utalva. De Magyarországon ipart csak a mezőgazdaság fellendítésével fokozatosan lehet teremteni, mert ha ezt abnormis módra tesszük, elsöpörné mezőgazdaságunkat, tönkretenné hiteviszonyainkat. (Folytonos zaj.) Ha ezt vesszük alapul, akkor a közös vámterület jobb, míg a külön vámterület gyors átmenettel megrázkódással járna. Hogy fog kinézni a magyar nemzeti politika akkor, ha a magyar föld gazdát cserél, ezt gondolja el mindenki. Rézletesen szól a nyersterné nyek és ipari vámok egymáshoz való viszonyáról.

Miféle beszéd ez?

Polónyi Géza: Kormányprogram ez vagy ellenzéki beszéd? (Nagy zaj jobbon. Mi köze hozzá?)

Tisza: Arra a konklúzióra jut, hogy a közös vámterület jobban megvédi a mi érdekeinket.

Rátkay László: Ezt Derschatta is jóváhagyja.

Tisza: A külön vámterület felállítását az ország mélyre ható megrázkódását hozza, azért nem csatlakozhatnak a felirathoz.

Mezőssy Béla: Tehát minden áron közös vámterület.

Tisza: Mi az a kellő előkészítése az önálló vámterületnek? (Viharos kiáltások: pro és kontra.)

Elnök: Vojnichot és Po'onyit felszólítja, hogy vitájukat intézzék el a hazon kívül.

Tisza ezután arról szól, hogy a lejáró külföldi szerződések megkötésére Ausztria csinálja már az új tarifát, főfegyverzi magát. Mi pedig az önálló vámterületet akarjuk előbb megcsinálni, teljes új berendezkedést s azt hisszük, hogy ezzel márczius elsejére, mikor új szerződéseket kell kötnünk, elkészülünk?

Kaas Ivor: Miért csináltak házzszabály-revizitot?

Tisza: Más átmeneti idő az önök részére is cs, ha kormányra jutnak, mint elfogadni a Szllféle propositiót. Mert az a nagy haj, hogy ha pár hónapon át tudunk úgy bereendezkedni, úgy helyt álljunk, ha egy pénzügyileg és közgazdaságilag veszedelmes helyzet áll be.

Rátkay László: Akkor becsületbeli kötelessége, hogy elmenjen és ne fenyegetessen.

Nagy botrány Pozsgay miatt.

Ekkor Pozsgay Miklós harsány hangon közbekiált:

— Mégis magyar türelem kell hozzá! Így merjen beszélni. Ez szemtelen viselkedés.

Erre óriási láрма támadt a jobb oldalon. A képviselők felugráltak, miatt Pozsgay egészen a gyorsírók asztala elé szaladt, onnan kiabált.

A jobboldal valóságos ordításban tört ki, öklök is emelkedtek.

Molnár Jenő is a középre szalad. A baloldal is felugrál, Pozsgay újra odaszól Tiszának:

— Hagyja el a helyét! Ehez mégis pofa kell!

Erre általános kavardás támadt. Minden oldalon kiabálás, fenyegetés. Justh elnök hiába csenget, végre fel-függeszti az ülést.

A képviselők kitérdülnek. Polónyi ezt kiáltja:

— Mondom, hogy ezekkel nem lehet másképp bánni.

Vármegyénk és vidéke.

A Petőfi dalkör Balmazújvárosra.

A debreczeni Petőfi dalkör Balmazújvárosra készül és jótékonycélu hangversenyt óhajt ott tartani. A dalkör valószínűleg az ottani uradalom vendége lesz.

Luxus lóvásár Nyiregyházán.

Nyiregyházán közölesen luxus tenyészlő vásár lesz. A kereskedelmi minster a vásár napját június hó 3-ára tűzte ki.

A bihari földvár titkai.

A bihari földvár földsánczai évek óta izgatják a pénzsóvár babonás nép fantáziáját s már több alkalommal kincsásók furekálták fel a földsánczokat. Most azonban valószínűen érdekes felfedezéshez jutottak a pénzsóvár kincsásók. A múlt napokban Biharról írják, Keresztesi István és Biró Imre kincsásás közben a földsánczok közt egy földalatti folyosóra bukkantak, amely a mélybe vezet. A babonás emberek nem mer-

tek a f...
lángnye...
meséke...
földalati...
mes, h...
Esetleg...
nyokho...

A...
írja: Sz...
bagosi...
jelentés...
talhoz, h...
akarta...
csupán...
a már fe...
megment...
hallgatás...
épen ak...
lakásába...
cm. hos...
tolt a to...
letartózt...
A gyer...
gyermek...

Vár

A város...
délután...
Elemér f...
tak: Ko...
Imre főj...
Bészler...
Gyula tis...
igazgató...
novi s M...
vávi Istv...
Endre, d...
Pally Gá...

A...
szerint á...
ban 33.7...
hoz visz...
A bá ral...
riis hón...
ralek vol...
korona...
belyejő...
díjjöved...
ezer 858...
gyasztasi...
tesü hala...
a pénzü...

K...
A tiszt...
folyamán...
nebbek...
megbete...
bántalm...
vörheny...
fordu tak...
vörheny...
láleset f...
április...
mán 37...
maradt...
150 nő...
471 járó...

E...
T...
tásra...
az ev. r...
nepi ist...
vonatko...
rendező...

Pe...
ker...

tek a folyosón tovább haladni, hanem lángnyelvekről és kísértetekről babonás meséket híreszteltek el. Az érdekes földalatti folyosót mindenesetre érdemes, hogy vizsgálat tárgyává tegyék. Esetleg érdekes történelmi maradványokhoz juthatnak a földvár kutatói.

Az anya merénylete. Tudósítók írja: Szatmari Istvánné Keserű Ilka hajdubagosi születésű parasztasszony ellen feljelentés érkezett tegnap a szolgabírói hivatalhoz, hogy hat éves leánygyermekét felakarta akasztani — s tette sikertelensége csupán a szomszédok éberségén múlt, akik a már felakasztott gyermeket még idejében megmentették. A szolgabíró az anya ki hallgatására csendőroket küldött ki, a kik épen akkor érkeztek Szatmari Istvánné lakásába, amikor az gyermekének 20—25 cm. hosszú, ujjnyi vastagságú fadarabot tolt a torkábs. A csendőrok az asszonyt letartóztatták s bekísérték az ügyészséghez. A gyermek Szatmariénak törvénytelen gyermeke volt.

Városi közigazgatásunk.

Közigazgatási bizottsági ülés.

A város közigazgatási bizottsága pénteken délután 3 órakor tartott ülést Domahidy Elemér főispán elnöke alatt. Jelen voltak: Kovács József polgármester, Vecsey Imre főjegyző, Magos György tiszti főügyész, Bészler Károly orvoséleki elnök, dr. Sárváry Gyula tiszti főorvos, Fauszt Elek pénzügyigazgató, Csányi Viktor tanfelügyelő, Látó Mihály államépítészeti főnök, dr. Horváth István alügyész, dr. Tüdös János, Márk Endre, dr. Fejér Ferencz, Juhász Ignác, Pálly Gábor és Márton Imre.

Az adó. A pénzügyigazgató jelentése szerint április havában belolyt egyenes adóban 33.727 korona, a múlt év április havához viszonyítva 38.386 koronával kevesebb. A háralek 1.607.312 korona, a múlt év április hónapjában csak 824.735 korona háralek volt. A hátralék szaporúda 782.607 korona. B. foyt hadmentességi díjban 195, bélyegjövédékben 31.042, jogi letétkben 30.420 díjjövédékben 1300, dohányjövédékben 116 ezer 858, határvamjövédékben 11.077, fogyasztási és italdobban 25.000 korona. Fizetési halasztást adott a pénzügyigazgató 10, a pénzügyminiszter 15 esetben.

Közegészségügy a múlt hóban.

A tiszti főorvos jelentése szerint április hó folyamán Debreczen területén kedvezőtlenebbek voltak, mint márczius hóban. A megbetegedések főleg a hurutos és lobos bántalmakból állottak. A kanyaró, hökhurut, vörheny és ronsoló toroklob szórványosan fordultak elő. Kanyaróban 1, hökhurutban 1, vörhenyben 3, ronsoló toroklobban 6 haláleset fordult elő. A közkórházakban volt április elsején 369, felvéte ett április folyamán 371, e bocsájtatot 379, meghalt 46, maradt május hóra 313 beteg, 163 férfi és 150 nő. A kerületi orvosok 103 fekvő és 471 járó beteget gyógykezelték.

Egyházak és iskolák.

Templomi tudósítás a zászlóavatásra. A folyó hó 7-én vasárnap 9 órakor az ev. ref. nagytemplomban tartandó ünnepi istentisztelet alkalmából az ü. öhelyekro vonatkozólag a következő beosztást tette a rendezőség.

1. A szószékkel szemben levő két sor a zászlóanya és védnökök számára, az utánna következő 5 sor a koszorus leányok részére van fenntartva.

2. A nyugati hajó északi és déli oldalában, a szószéktől jobbra négy, négy sor a koszorus leányok családtagjainak helye.

3. A keleti hajó északi oldalában, a szószéktől balra a tíz első sor a diszelnők, notabilitások, presbyterek; a déli oldalán az öt első sor a koszorus legények részére tartatott fent, az e után következő padokban a vidéki akad. ifjuság foglal helyet.

4. A déli hajó mindkét oldalában az egyesületek helyezkednek el.

5. Az orgona előtti karzaton a tanítóképezdei énekkar, a keleti hajó karzatan a gimn. ifjuság, a déli karzatan az egyesületek foglalnak helyet.

6. A meg nem jelölt helyek a nagy közönség rendezésére állanak.

A kegyesrendi róm. kath. főgimnaziumban a VIII. osztály vizsgálatai május hó 8—13 ig tartatnak; az írásbeli érettségi vizsgálatok május 16—20-ig lesznek.

Szent György vértanu emlékezete. A gör. kath. egyház ma ünnepli a sz. György nagy vértanu emlékezete, mely alkalomból a helybeli gör. kath. kápolnában az istentiszteletek sorrendje a következő: 6 órakor reggeli istentisztelet; délelőtt 9 órakor sz. mise; délután 3 órakor vespere; 4 órakor rózsafüzér ájtatosság. Ugyanez az istentiszteletek sorrendje holnap, vasárnap is.

ÚJDONSÁGOK.

A kollegiumi ifjuság napja.

— A mai és holnapi ünnepségekről. —

A mai nappal felvirradt ránk egy szép és arányaiban roppant nagy ünnepély előnapja, ezen ünnepély rendezésénél igazán megmutathatja a főiskolai ifjuság híres rendezői ügyességét.

Felhívás a háztulajdonosokhoz.

A rendező bizottság arra kéri Debreczen város minden háztulajdonosát, hogy a mai és holnapi ünnepségek alkalmából házaikat lobogózzák fel. Mutasák meg, hogy az ifjusággal szívvel lélekkel együttéreznek. Ugyhogy ma és holnap Debreczen nemes vendégeinek tiszteletére lobogódiszt öltönn. Sokan azt is megígérték a rendező bizottságnak, hogy ablakaikat a vasárnapi diszmenet és a ma esti fogadtatás után leendő bevonulás alkalmából szőnyegekkel díszítik fel.

Tündéerkert a kollegiumban.

A főiskola udvarát szorgalmas kezek valóságos tündéerkertté varázsolják. Tegnap kezdtek meg Gyöngyösy Viktor színházi festő emberei a tribünök, pódiumok díszítésén. Különösen nagy virág- és girland — és drapéria díszítést kap a zászlóanya és koszoruslányok emelvénye.

A közönség érdeklődése.

A közönség nagy lelkesedéssel karolja fel az ifjuság ügyét, mert átérti, hogy ez az ünnepély nemcsak a főiskoláé, hanem ünnepélye ez magának Debreczennek és a közel vidéknek; mert nemcsak a debreczeni közönség érdeklődik ilyen nagyon az ifjuság ügye iránt, hanem a közel vidék is kiveszi a maga részét e nagy mozgalomból. Táviratilag

foglaltak le helyeket a kollegium udvarán lefolyó zászlóavatási ünnepélyre, a diszebedre, a diszelőadásra. A fővárosból a zászlóanya és férje, báró Bánffy Dezső kíséretében számos országgyűlési képviselő és notabilitás fog lejönni Debreczenbe. Sőt nemcsak a közel vidéken és a fővárosban, hanem az ország minden részében örömmel gondolnak a városunkban lefolyó nagyszerű ünnepségekre, mint például tegnap intézett igen megleghangu levelet Ferencz József kolozsvári unitárius püspök az ifjusághoz; nagy megtiszteltetésnek veszi, hogy az ifjuság zászlószeget küldött számára, körülményei azonban nem engedik az ünnepélyen való megjelenését — bár nagy örömmel jönne — kéri a rendező bizottságot, hogy zászlószeget e mondat kíséretében verje az új zászló rudjába: „Ariól ismernek meg az emberek, hogy az én tanítványaim vagytok, ha egymást szeretitek!” Azonkívül naponként száz száma érkeznek a sikert és dicsőséget kívánó levelek és az ünnepély céljaira küldött adományok.

A mai sorrend.

A vonatérkezéseknél a vendégek fogadása. E té 7 órakor báró Bánffy Dezsőné zászlóanya fogadtatása, melyhez a főiskola udvarán 6 órakor gyülekezik a főiskolai ifjuság, főgimnaziumi és tanítóképezdei hallgatók. A kollegiumból indul az ifjuság menetbe álvá az állomás épülethez, a menet élén az „Egyetértés” önképző dal és zeneegyüt zenekara halad zeneszámokat játszva.

Mikor a Budapest felől jövő gyorsvonat herobog, az „Egyetértés” zenekara indulót ad elő s mikor báró Bánffy Dezsőné a kocsiából kiszáll, a „Főiskolai Énekkar” üdvözlő dalt énekel. Azután H. Kiss Pál joghallgató, az előkészítő bizottság elnöke üdvözlő a varva-várt zászlóanyát. Az üdvözlő elhangzása után a II-od osztályu váróterembe vezetik a zászlóanyát, hol a koszoruslányok élén H. Nagy Irénke tart üdvözlő beszédet s nyújt át remekbe készült nagy és diszes virágcsokrot; azután kocsiakra ülven a zászlóanyát az „Angol királynő” szállóbeli lakására kísérik.

Este 8 órakor gyülekezés a kollegium udvarán, hol a lámpionos menet feláll és pontban fél 9 órakor megindul az „Angol királynő” szálloda elé, ahol a zászlóanyát dallal és köszöntőszóval üdvözlők. Baróthy István theologus tartja ezt a beszédet.

Este 9 órakor ismerkedési estély lesz az „Arany Bika” dísztermében. Az ismerkedési estélyen bárki részt vehet és kéri a rendező bizottság Debreczen közönségét, hogy városunkba érkező vendégeit tisztelje meg és minél nagyobb számban jelenjen meg az ismerkedési estélyen.

Ezzel rekesztődnek a szombati ünnepi ségek, hogy a vasárnapi nagy napon ujl-erővel tarisák meg az avatás lelkes ünnepét.

Fonnyadt virágszálak.

Budapest, május 5

Ma egy éstendeje halt meg Jókai Mór. Halhatatlanságát hirdetik művei, amelyek diszkötésben ott ragyognak a könyvesboltok kirakataiban.

Peronospora-fecskendők, Kerti-fecskendők, kerti-padok, konyha-edények, főző-konyhák

raktára
Sesztina Lajosnál
Piacz-utca 23.

Az emberek azonban, akik annyi gyönyörűséget itt-k a mesekirály műveiből és még néhány századig fognak a nagy alkotásokban gyönyörködni: — az emberek elfelejtették Jókai Mórt.

Néhány rajongója szobrot akar neki állítani és a szoborra mindössze néhány száz korona gyűjt össze.

Relikvii még mindig magánházakban vannak. Az államnak vagy irodalmi testületnek eddig még nem jutott e zükbe, hogy Jókai emlékének templomot emeljenek. Göthének van szobaja a Tudományos Akadémia palotájában, de Jókai nagyságát csak a könyvkereskedések hirdetik.

Hát hiszen az is valami. Sőt talán az a minden. Közéletünket azo ban mégis szomorúan jellemzi, hogy Jókai Mórt, az embert, egy év alatt elfelejtették.

Sírján ma reggel csak néhány fonynyadt virág volt...

— Személyi hír. Zilahi Gyula szingazgató nájével együtt Debreczenbe érkezett.

— Nagy zenekari hangverseny. A filharmonikusok társasága ugyan egyesület alakjában nem alakult meg még ez idényben, de az igazi filharmonikusok, vagyis akik valóban szeretik a zenét, mégis csak tömörültek a zenede aegise alatt és nagy buzgalommal művelték egész télen át az orchestralis zenét. A társaság előkelő zenészekből állván, sok jeles művet tanult össze a néhány hónap alatt. Most, mint értesülünk, alkalmat akar adni a zenede vezetősége a nagy közönségnek is, hogy néhány oly zenekari műben gyönyörködhessék, amelyek laikust és műértőt egyaránt érdekelnek. Jövő szombaton, e hó 13-án tartják meg a főlöttebb érdekes és élvezetes hangversenyt a Bika disztermében. Előreláthatólag oly nagy lesz ugyanis a közönség, hogy a zenedének különben igen szép hangverseny terme nem volna képes befogadni. Abból következtetik ezt, hogy a legutobb adot kisebb szabásu koncertekben is szüknek bizonyul a zenede helyisége. Az igen szép műsort pár nap múlva egész terjedelmében közölhetjük, mert csak annyit árulunk el belőle, hogy a szazados Csokonai ünnepegre való tekintettel Kileznek híres Csokonai nyitnyat is elő fogják adni.

— A Csokonai ünnep rendezésének sajtóügyi bizottsága pát k délután tartotta első ülését Szavay Gyula elnöklése mellett. A bizottság, a melynek a helybeis jó munkásain kívül a középiskolák magyar irodalmait tanító tanárai közül is többben tagjai, megállapodott azon eljárás nézve, a melynek segítségével a költő szazados ünnepeire iránt minél szélesebb körben flébbreszhető a nagyközönség érklődése.

— Diák küldöttség Budapesten. A kollegiumi ifjusag négytagu küldötsege az éjzaka Budapestre u azott. Báro Balfy Dezsónét, Eötvös Karolyt hívják meg és kísérik le Debreczenbe.

— Ülés a kamaránál. A debreczeni kereskedelmi és iparkamara pénteken délután 5 órakor tartotta ipari szakosztályi ülését Serly Ede elnöklése alatt, melyen a legközelebbi közgyűlésre előkészítendő fontosabb ipari érdekű ügyeket tárgyalta. Tartogyalta a debreczeni ipartestületnek a debreczenben fe állítandó régén tervezett munkaközvevitő intézet létesítése tárgyában a kelt beadványát s elhatározta, hogy a közgyűlés elé sürgető előterjesztést tesz s az ügy kellő előkészítésére titkárt utasította. Titkárb jelentette, hogy Karczagon tartott cipészipari vándortanfolyam befeje tetet, meglepő sikeres eredményt érve el. Több, az év folyamán még engedélyezendő vándortanfolyam iránti kérelmet pártolásra ajánlt az osztály. Tartogyalta még két husárszabályozási ügyet, egy betegsegélyező pénztár engedélyezési ügyet s több, a kamarához vé eményért inézett iparjogi kérdésben megállapította szakértői véleményét.

— Utóállítás. Apénteki utóállításon egy apát keresse keptelennek találtak, miért is fiát feimentették a katonai szolgálat alól.

— Elhunyt hírlapíró. Szép reményekre jogosító ifju teheég hunyt el Székelyhidon. Dr. Boross Lajos volt debreczeni ujsagíró kora ifjan, tüdővészben elhunyt. Rokonszenves, tehetséges ifju ember volt, a kinek haláláról mély részvéttel közöljük e hirt.

— Tisztességtelen verseny. A tisztességtelen verseny kérdésében a debreczeni kamara széles adatgyűjtést indított meg. Megkereste ugy az itteni, mint a vidéki szakegyleteket, magukat a kamara tagjait is, hogy e téren szerzett tapasztalataikról adjanak értesítést. A kamara következő 7 kérdést adta fel: 1., melyek a megtévesztő cégés üzleti megjelölések, 2. kiállítási kiüntetések, czimek, oklevelekkel való visszaélések, 3., az áruk megtévesztő megjelöléseinek s hamis származási megjelölések, 4., az áruk mennyiségére, mértékére, vagy minőségére vonatkozó megtévesztő kitételek, 5., a kunait áruk vagy ipari szolgáltatásoknak értékét illetőleg a közönség tévedésbe ejtésére irányuló üzelmek, 6., a versenytárs kisebbitése (ócárlása), 7., az üzleti titkok elarulása által.

— Magantisztviselők szervekedése. A magantisztviselők országos egyesülete legutobb évi közgyűlésén új program mot dolgozott ki. Ez új program alapján Debreczenben fiokot ohajt flállítani. Programja a nagy általánosságban e: a magantisztviselők jogviszonyainak törvényhozas szabályozása, országos állasközvetítő és nyilvántartási nézmény flállítása, állásnélküli tisztviselők elhelyezése, az állástalan sag esetére való biztosítás tanulmányozása az egyesület lapjának flnotariása, tisztviselő honok szervezése, magán isztviselői nyugdíjntezet szervezése. A magantisztviselők országos egyesülete itt Debreczenben május hó 11-én déluán 6 órakor a kereskedő tarsulat gyűléstermében e tárgyban ülésezni fog.

— Helyi ipar a vasuti szállításonknál. A kereskedelmi minster kibövitette azon részöbi (1902 év) rendelkezésest, hogy e M. Á. V. szüksegetét képező, 600 korona értéket felül nem haladó leltari

és berendezési tárgyak nem — mint régebben — központilag biztosítottak, hanem azok beszerzése az egyes üzletvezetőségekre bízott azzal, hogy a beszerzéseket árjegyzékek bekérése mellett a vonalterületükön levő kisiparosoknál szerezzék be esetről-esetre. Ezen rendelkezés most lényegesen kibövitült, amennyiben 1905. ápril 1-től kezdve az összes fényezett, mázolt és mázolatlan bútort, hígcsókat, létrákat, hordókat, bakokat, rakodó-kocsolyákat, kerek rakodókat, targonczákat és ballargonczákat, az összes durvabb házfaiipar körébe vágó czikkeket, továbbá az összes kádr-, bád-, közönségesebb kékfestő készítményeket, sőt a vidéki vasgyárakban előállítható öntött vaskalyhákat is — tekintet nélkül arra, hogy a szükseget évente 600 korona vagy azon alul van e — az egyes üzletvezetőségek esetről-esetre saját vonalterületükön létező kisiparostól fojak beszerezni.

— Debreczen vendégei. A Csokonai ünnep szállásoló bizottsága Oláh Karoly városi tanácsnak elnöklése alatt beosztotta az ünnepre érkező kitünőségek szálláshelyeit. E szerint Berzeviczy minisztert Bernáth Elemér táblai elnök, Szabolcska Mihályt Sass Béla th. tanár, Ábrányi Emilt dr. Csikos Sándor, Baksay Sándor ref. püspököt Géressy Kálmán, Endrödi Sándort Kardos Samu látja el vendégül. A szállásoló bizottság ismetelten felhívást bocsát ki, hogy a kik vendégeket ohajtanak fogadni, e szándékukat mielőbb jelentsék be Oláh Karoly városi tanácsnoknál (városház, 25. sz. szoba).

— Közbiztonsági állapotok. A mult hónap folyamán a rendőrség letartóztatott lopasért 3, gyilkosságért 1, okirathamisításért 1, kihágásért 211, összesen 216 egyent; az ügyészségnek átadott 5, rendőri büntetett 211 egyén. A város területéről eltonczoltatott 22, a városon keresztül tolonczoltatott 64, kényszerullevéllel kiutasi tartott 26 összesen 112 egyén. A rendőrség, mint I. foku iparható az 49 iparrendelyt adott ki, a melybol 540 korona fojtt be az ipariskolai czélokra. Kiadtak 36 darab munkakönyvet.

— Meghaltak. Pócsi Mihály ev. ref. 54 éves, Bartha Maria ev. ref. 2 éves, Orsz József r. kath. 2) hónapos. Mukácsy József ev. ref. 43 éves, özv. Tóth Livinó Szabó Julianna ev. ref. 65 éves, Róter Henrik Ignacz r. k. 38 éves, Gombóczy Janna ev. ref. 14 hónapos.

— Vendégek a dohánygyárban. A dohánygyár tegnap déutan e öklő, nagy taraságot látott vendégül. A társaságtól estesen megnézte a dohánytermékek készítését, melyekhez Pusaas Karoly dohánygyári igazgató magyarrizott nagy szaképzettséggel, széles tudással. Mintegy másfél óráig jár a társaság a gyár egyes helyiségeit, azután az igazgató meghívta a látogatókat, akik a vidam poharazas után a látottakkal teljesen megelegedve hagytak el a gyárat.

— Népmozgalmi adatok. Debreczenben április hó folyamán született 144 fiu, 115 leány, öszesen 259, vallas szerint: ev. ref. 179, r. kath. 48, zsidó 19, ág. ev. 2. Törvénytelen szülött 41 volt, az atlagban 16%. Meghalt 103 férfi, 115 nő, öszesen 218, vallas szerint: ev. ref. 161, r. kath. 34, g. kath. 11, zsidó 10 ág. ev. 2. A szü-

vettünk minex folytan a következő árakban árulunk: Feulard Saten 1 mtr 10 kr. Egész széles kafezsiabór 3 1/2 kr. Moiré Impress 15 kr. csikos finom derékbólés 23 kr. Atlasz Saten 23 kr. 120 széles divatszövet 26 kr. Magyar jó dolain reklam ar 22 kr. Minden zirk feláron — Minden vevő egészen ingyen életnagyságu fényképet kap. Wallerstein Fülöp fiai Piacz-utca kistemplommal szemben.

Két nagy csődtömeget

latések 31 sokat. Ház vegyes 10,

— Debreczeni b Sándor k kés János tották me

— Kálmán L 7. szam az közben az mint keső partfogás melten eső A rendőrs

— ször em ite Mihaly polg felebbe est A közigaz gyalta a fe dítványara tartja a fe rói eljárás

— magyar ke fiókja e h a keresked beszamoló megnyitó, indítványo

Tizenegy tanulmár ban. Mi eredmén tudással, kenyerük asztalos, Fazekas Dénes (2 Lauger V (Fekete) Sidó Ger László (teny) S Veres K iparosse forduljan igazgató

— Mór, Gas értékű gy vo t azon ért, elves órás és é üzi t ut j ismert gy hogy hon felvilagos vette is nyomoz

— mester h folyamán volt: a 555 ló, öszesen soltatott főtiszt. A honvédh honvédh salétrom nyulasi póttartal

Üzlet

letések 31 esettel mulják felül a halálozókat. Házasságot kötött 39 pár, ev. ref. 22, vegyes 10, zsidó 7 pár.

— **Bérekocsisok választása.** A debreczeni bérekocsisok elnöké Csincsár Sándor kétfogatu, másodelnökké Kecskés János egyfogatu bérekocsist választották meg.

— **Meglopott kereskedő-segéd.** Kálmán Lajos keres edő-segéd a Petőfi-tér 7. szám alatti kávéházban mulatott. Időközben azonban 3 ismeretlen ember — mint később reájött — tavaszi felbőjtőjét parifogás a á vette. A megkárosult a kellemetlen esetről jelentést tett a rendőrségen. A rendőrség nyomoz.

— **Az Ónody ügy.** Már többször emítést tettünk a szerecséslen Ónody Mihály polgari biztos fegyelmi ügyéről. Ónody felebbe ést jelentett be felfüggtése ellen. A közgazgatsági bizottság pénteki ülésén tárgyalta a felebbezést és a tiszti főügyész indítványára úgy határozott, hogy függőben tartja a fegyelmi vizsgálat folytatását a bírói eljárás befejezéséig.

— **Beszámoló ülés.** Az országos magyar kereskedelmi egyesülés hajdumegyei fiókja e hó 14-én délelőtt 11 órakor tartja a kereskedőtársulat dísztermében első évi beszámoló ülését. Tárgyai lesznek. Elnöki megnyitó, választmányi jelentés, taggyűjtés indítványok.

— **Munkát kereső székelyfiuk.** Tizenegy iparos székely fiu végezte be tanulmányát a brassói állami faiskolában. Mindanyian szakképzett, jeles eredménnyel végzett ifjak. Felfrisült tudással, telve ambícióval várják kenyerüket. A végzett tanulók fele asztalos, fele fafaragó. A sztalosokezek: Fazekas Gábor (Gidófalva) Gyökre Dénes (Zsombor) Hölczé Jakab (Braila) Lauger Viktor (Baráth) Ochs Márton (Feketehalom) Rodzivets József (Brassó) Sidó Gergely (Pava) Fafaragk: Borbáth László (Baróth) Kakas Albert (Eresztény) Szmalka Mihály (Mátészalka) Veres Kálmán (Brassó.) Azok kik az iparossegédek foglalkoztatni kívánják, forduljanak a brassói áll. faipari iskola igazgatóságához.

— **Ráósmert a gyűrűjére.** Seier Mór, Gaspar k Antal ékszerésztől 30 korona értékű gyűrűt vett. Kelemetlen meglepetésévo t azonban, mert azt az u on, míg hazáért, elvesztette. A napokban bement S. F. órás és ek z rész üzletébe és itt amint az üzlet tulajdonos szekrényét kinyitotta reá ismert gyűrűjére. Kérdést intézett hozzá, hogy honnan szerezte azt. Az éksz ré-z azt felvilágosítást adta, hogy eze őtt 1 hónappal vette ismeretlen embertől. A rendőrség nyomoz.

— **Katonai létszám.** A polgármester havi jelentése szerint, a mut hónap folyamán a katonai létszám a következő volt: a közös hadseregnél 2118 ember, 555 ló, honvédségnél 791 ember, 250 ló, összesen 2909 ember és 805 ló. Beszállásoltatott 1 tábornok, 7 törzstiszt és 23 főtsz. A lakosságnál beszállásoltatott a 3. honvédgyalogezredtől 4 ember, 4 ló, a 2. honvéduhar ezredtől 7 ember, 7 ló, a salétrom tanonyában 150 ember, 150 ló, a nyulasi barakban a 39. gyalogezredtől 650 póttartalékos

— **Eltévedt kis fiu.** Péntek délután a Homokkert végén eltévedt harmadfélévesnek látszó fiucska, aki Sánta Antalnak mondja magát. Az értelmes kis gyerek elmondta még, hogy apja kutat csinál, az anyja pedig a gyárban dolgozik. A kis fiucska a bűnügyi osztályon helyezték el.

— **Hirtelen halál.** Pénteken hirtelen halált halt Karacs Imre tenorista zugó utca 6. szám a. házban Sivó László 52 éves napszamos, akit a ház körüli munkák végzésére fogadtak fel. Holttestét beszállították a közkórházba.

— **A zászlószentelés** rendező bizottsága a következő érteítő leveleket küldi ma szét. A rendező ég elhatározta, hogy a zászló szentelés szép ünnepélyének legközelebi szereplőiről emléke készit a zászló mindenkori tulajdonosainak. Megrendeltük ezért Letzter József jeles fnyképész-nél (műterem Piacz utca 44.) A zászlóanya, koszorusleányok, vőfélyek és rendezőség egyenkinti felvételeiből összeállított nagy képet. Hogy ez a szép emlék megvalósulhasson tisztelettel kérjük Letzter műtermébe a mai naptól kezdve bezárólag e hó 14 éig okvetlen megjelenni, hogy az összképhez szükséges külön felvételt idejében eszközöhesse. Ezen felvételt a rendezőség saját pénztárából fedezi. A készitendő két nagy képből az egyik mindenkör a zászló közelében lesz elhelyezve a másik példányt emlékként szántuk a zászlóanyának. Tisztelettel kérve ezen tervünk megvalósításához a támogatást az ezzel járó fáradsáért előre is köszönetét fejezi ki a rendező bizottság.

— **Házi szarka.** Zöldtai Irma Betlen-utca 17. sz. alatti lakosnőnek 4 korona értékű ékszere a napokban elűnt, majd pár nap mulva Nagy Julia cselédje vette észre, hogy ruhaneműiből hiányzik. Pénteken azonban a házi szarka elurulta magát. Ugyancsak abban az udvarban lakik Tosek Olga cseléd a kin cseledtarsa megismerte elvesztett ruháit. A rendőrség a vizsgálatot megindította.

— **Az Emke kiosk ünnepélyes megnyitása** Kiss Bela zenekarának közreműködésével ma szombatn este lesz. A díszes és kellemes kioskot mult évben is igen sokan látogattak. Hideg ételekről és kitűnő kávéházi italok ol legjobban gondoskodik Kiss Adolf, kávéos.

— **Ifjúsági zászlószentelés** alkalmára remek kivitelű f hér és színes női kapokat, naperonyók nagy választékban Rózsa Lajos divatruházában.

— **Ügyvédi irodámat** Piacz u. 73. sz. ala (Tihanyi-házba) helyeztem át. Dr. Tervey Tamás ügyvéd.

x **Selyem elejű** férfi ingek 1.40 krtól, fehér redos elejű 1.20 krtól, erős vászon labravalók 50 krtól, férfi harisnyák 15 krtól, selyem nyakkendők 25 krtól Fisch Testvéreknel.

x **Ne tessék csodálkozni,** hogy mindenkü mellőzi a kész ruhák vételét, mert ma a legelegánsabb öltönyök a legjobb angol és hazai szövetekből 15—20 frt.-ért rendelkezhetők az Angol Szabónál Kossuth-u. 8. sz. a. A dus szövetraktár megtekintése ajánlatos a nagyérdemű közönség figyelmébe. A legizlésebb kivitelről gondoskodik Rosenberg József uriszabó. Próbarendelés által mindenkü meggyőződhetik.

Mi az újság ?

(Május 5.)

Török mo gósítás. Konstantinápolyból jelentik, hogy egy rendkívüli haditanács a szultán jelenlétében három izben tanácskozást folytatott a Jldiz-kioszkban és elhatározta, hogy nagystilű háborút vezet a beuinok, a wahabit törzsek és a yemeni fölkelők ellen. E célból egy 100.000 főnyi hadsereg mozgósítását határozták el. Hogy a csapatok felett rendelkezhesenek, egyidejűleg elhatározták, hogy békés politikát kezdenek az összes balkáni államokkal, elsősorban Bulgáriával.

Gyilkos és öngyilkos főpinczér. Budapestről jelentik: Ma hajnalban az Eszterházy-utca 13 ik számú ház előtt járókelők négy, gyorsan egymásután következő pisztolydördülést hallottak. Csakhamar nagy népcsoport támadt. A házbeliék is rémülten futottak a folyosóra. A házban gyilkos-ság és öngyilkossági kísérlet történt. Horváth Ferencz 28 éves főpinczér lökte agyon gazdáját Zigány János 40 éves kávést. Főpinczér és kávéos egy házban laktak. Ott lakott Horváth nővére is, a kit a kávéos úgy látszik — szereimével üldözött. A tragikus esetnek ezt a mozzanatát azonban a rendőrség még nem derítette ki. Bizonyos csak az, hogy a főpinczér és kávéos közt folytonos egyenetlenségek voltak, amelyek czivódással, sőt néha tettegessékké fajultak. Valamikor közös üzletük is volt s nyilván elszámolási differenciák is okozták a viszálykodásokat. Akarmi okozta, a tragikus fordulata ma hajnalban bekövetkezett. Akkor érkezett haza a főpinczér. Mi előzt meg a tettet, az még homályban van, mert Horváth Mária, a főpinczér nővére nem adott teljes fölvilágosítást. Horvát forgópisztolylyal háromszor rálőtt Zigány Jánosra, aki nyomban meghalt. A főpinczér azután maga ellen fordította a fegyvert s jobb halántékába rőlyöt. Ha dokolva vitték a kórházba a szerencsétlen embert.

Olvasóink rovata.

Az akáczfák veszedelme.

Szíves figye mébe ajánlom annak, akit illet, hogy városunknak tetemes anyagi károsodást akadályozza meg, szépeszeti és közegészségi szempontból pedig nagy hasznot tesz, ha a fiatal akácokat tanaton oldattal, vagy más megfelelő anyaggal, p. o. erős bordói lével kétszer, háromszor bepermeteztetli.

A mult évben rengeteg elősdi állat élte a fákat s én alig-alig bírtam megmenteni az iskolám előtti fakat. Most ismét védekezni kell, mert egy fa elültetése a városnak legkevesebb két koronájába kerül, míg a bepermetezés még lassu munkával is egy fanál é—6 fillérrel elvégezhető.

Debreczen, 1905. május 4.

Sz. K.

Víz mizéria a Homokkertben.

A Homokkert fekvése alacsony, talaja a nedves esete időkben bővizet ad. Nedves esztendőkkben 2³ méternyi mélységben vizet és p-dig inató jóvizet lehet kapni. A kerti

Üzletáthelyezés miatt

a legujabb tavaszi újdonságok, női és gyermek felöltőkben, nap- és esőruháknak, blouzok, a sós szoknyák (jouponok) gyermek ruhák stb. míg a készlet tart mesés olcsó árak k pntők **Darvas Testvérek** női- és gyermek felöltők áruházában **Debreczen, a Hungaria mellett.**

Az üzlethelyiség kiadó.

lakosok igyekeztek is mindenféle primitív alakú kátaival ellátni magukat, hogy vízhiányban ne szenvedjenek.

Amde a tavalyi és az idei nagyszárazság alaposan csúfította ezeket a csekély mélységű kutakat. Legtöbbjéből elapadt a víz egészen. Amelyikben még van, az sem sok és amellett zavaros, ihaatlan, epidemikus cirkákat rejt magában.

A közbirtokosságnak van két nyitott kutja a 2 csőszház előtt. Regi 2 kut ez, még akkor csinálták, mikor a Homokke tben nem laktak. Híresek voltak jóvizűkről. Különösen az egyik, a II. ik járáé. Emlékszem rá gyerekkoromból, hogy Debreczen város első fogadója, a „Bika“ is ebből elégítette ki vízszükségletét, vitetvén naponta 8-10 hordóval. Most úgy áll mind a két kut, hogy egyikben sincs víz. Az egész Homokke tben nincs egy valamire való kut. A lakosság házról házra jár vizért. A közbirtokosságnak sem módja, sem tehetsége nincs, hogy a lakosság részére kutakat furasson. Igen kutyákat, mert az a két kut, még ha volna benne víz is, nem lenne elégséges 2 ezren felül lévő lakosság vízszükségletének kielégítésére. De meg a homokkerti közbirtokosság nem is tartozik kutakkal ellátni a kertet.

De hát akkor ki tartozik ugyan?

Vajjon kinek a kötelessége volna miniket, Homokkerten levő embereket iható, egészséges vízzel ellátni?

A gazda a szolgáltatásban levő cselédjének munkájáért tartozik eledelét és italát kiadni. Mi homokkertiék fizetünk mindenféle adót csakugy, mint a belvárosi lakosok. Ha nem fizetünk, végrehajtanak bennünket, mint most ex lexben a községi adóért. Tehát fizetjük az adót és így szolgáltatást teljesítünk s cserébe nem kapunk érte semmit, még csak viz t sem. A legutolsó oláh faluban is ártézi kutakból folyik a baktériummentes víz. A Homokkert intelligens lakosai posványos, egészségtelen vizet kénytelenek inni. És mégis csoda koznak azon, hogy miért erjed a járványos belegység?

Kövér Gyula.

Színház.

Színházi hírek. Szombaton kerül először színpadra Sz. mere György 4 felvonásos színműve az „Erősek és gyöngék“. C. or. Gyu. a bucsuján. A színmű főbb szerepei a következőképp vannak kiosztva: B. thy Miklós, Kamarás—Fenyéri Mór, Béla—Palagi La. os, Istvan—Kenovits György, Bardi Dezső—Csontos Gyu. a. Korompai Minda—Hadrik Anna, Ilona—P. Menszáros Margit, Darnay gróf—Halasz Alfréd. T. pay—Iványi Antal, Viczay—Mezei Peter, Viczayné—Ebergényiné, Tócsai—Viragháty Lajos, Beck—Szilágyi Aladár.

Vasárnap délután Bakonyi Károly és Kacsok Pongrácz 3 felvonásos daljátéka a „Janos vitéz“ kerül színpadra féhelyárral.

A t. hátralékos bérlők kéretnek a bérletösszeg második részét b. fizetni.

TÁVIRATOK.

Országgyűlési botrány.

Budapest május 5. A képviselőházban a szünet után tört ki csak igazándiban a botrány Tisza István gróf hazafiatlan beszédének folytatása alatt. Olay Lajos ugyanígy közbekiáltotta: *császári biztos na beszéljen!* Az egész baloldal visszazugta: nem lehet meghallgatni az ilyen embert Justh Gyula elnök figyelmeztette erre a baloldalt, hogy az esetben, ha azok, a kiknek bizalmából ül az elnöki széken, lehetetlenné teszik a tárgyalás folytatását, le fogja vonni belőle a következtetést. Távozzék Tisza —

kiabáltak közbe, mire Tisza azt felelte, hogy addig nem távozik a míg a felmentést meg nem kapja. — *Rákosi* Viktor közbekiáltja: A nemzet már felmondott, mehet. Tisza ezután kijelenti, hogy a feliratot nem fogadja el. *Mihályi Tódor* (oláh) nemzetiségi beszélt ezután. Kijelentette a baloldal helyeslése közf, hogy a nemzetiségek nem ellenségei a magyar nemzet követeléseinek, de a magyar nyelv erőszakolását nem helyeslik a nemzetiségi vidékeken. Sajnálja, hogy a felirat nem követeli az általános szavazati jogot és a nemzetiségi kérdéstről említést sem tesz. Módosítást nyújt be és felkívassa azt. Az ülés negyed 3 órakor véget ért.

Pozsgay lovagias ügye.

Budapest, május 5. A függetlenségi és 48-as pártjában az este megjelent Gromon Dezső honvédelmi államtitkár és gróf Keglevics István császári kegydíjas és gróf Tisza István nevében lovagias elgáteltit kérték Pozsgay Miklóstól, aki Ivánka Oszkárt és Holló Lajost nevezte meg segédeinek.

Vezérőlbizottsági ülés.

Budapest, május 5. A szövetséget ellenzők vezérőlbizottsága ma este Kossuth Ferencz előkielte alatt ülést tartott. A horvát ügyekkel foglalkoztak behatóbban, de eredményes határozatot nem hoztak.

Az oroszok hajóhada.

London, május 5. Roszdesztvenszkynek a francia vizeken való tartózkodása újra óriási izgatottságot keltett Japánban Franciaország ellen. A japán külügyi hivatal tegnap köszönetet tett közzé, melyben az van, hogy Seigma torkolatánál eleséget szállítottak az orosz hajóknak. A francia admiralis alig tud Roszdesztvenszky tulkapcsai ellen védekezni s újra felszólította, hogy hagyja el a francia öblöt.

Forradalmarok gyilkossága.

Varsó, május 5. Tegnap d. u. az Abrahamora nevű rendőrbiztosra, akit a szoczialisták a minapi vérengzés főbb okozójának tartanak, ötször löttek revolverből és halála megsebesítették. Egy másik re. dör. biztos halálos íteletet kapott a forradalmi bizottságtól.

Meglötte a diáktársát.

Zenta, május 5. Dudás Emil tanuló, a polgármester fiát, aki Katona Imre osztályársát sértett boszúvágyból meglötte, a törvényszék szabadlábra helyezte. A sebesült pár hét ala t felépül.

Az oroszok hajóvásárlása.

London, május 5. Mint a Temps-nek táviratozzak Pétervárról, Sváb Karoly, az aczékirály megvásárolta Chile és Argentína összes tengeri hajóit. A hirt az argentinai kormányzósg megczafolja.

Törvénykezés.

Elítélt rágalmazó. A bíróság Szakáll Lajos nádudvari lakost dr. Halasz Sandor orvos megrágalmazása miatt 8 napi fogházra és 10 korona pénzbüntetésre ítélték. Felebbezett.

A tolvajnö. Kecskés Istvánné Varga Sárát, többszörösen büntetett tolvajnö, a ki f. evi márczius hó 5-én, mintegy 10 korona értékű zsakot, tollat lopott Herskovits Manó sü. ömester pinczejéből, hat havi börtönre ítélték. Az ítelet j. gerős.

Az ügyesség fogházából. A debreczeni ügyesség fogházában márczius végén volt 115 férfi, 21 nő, április hó folyamán jött 79 férfi, 12 nő, kiszabadult 82

férfi, 17 nő, maradt május hóra 112 férfi, 16 nő. A rabok 582 koronát kerestek, a melyből 111 korona osztaleket kaptak.

Közgazdaság.

Debreczeni piaczi árak. A keddi hetivásár áráról a vásárfelügyelőség a következőket jelenti:

	kor.	fill.	kor.	fill.
Buza	18	—	17	—
Kétszeres	15	80	—	—
Rozs	13	80	—	—
Árpa	15	—	—	—
Zab	14	60	—	—
Tengeri	18	—	17	60
100 kg.	kor.	fill.	kor.	fill.
Szalonna sóm	128	—	132	—
Háj	144	—	148	—
Zsír	150	—	152	—
Széna 100 kg.	10	—	9	—
II. rendű	9	—	8	40
Ló felhajtatót			820	drb.
Elkelt			410	"
Szarvasmarha felh.			1670	"
Elkelt			1040	"
Sertés felhajtatót			1390	"
Elkelt			1140	"

Terménytőzsde.

Shvarcz E. debreczeni bizományos távirati jelentése. Budapest, 1905. május 3.

Készáru 15 magasabb	
1905. októberi buza	16.98.—
májusi buza	18.46.—48
októberi rozs	13.86.—88
1905. májusi rozs	14.98.—
októberi zab	11.86.—88
1905. májusi zab	13.98.—
1905. májusi tengeri	14.98.—
juliusi	14.58.—6)
szeptemberi	—
1905. augusztusi repce	24.30.—50

REGÉNY-CSARNOK.

A vén kurucz fia.

— Előszó. —

5 Irta: Magyar Gyula.

Annak a virágvasárnapnak a délutánján a falu fiatalága — közöttük Bence Pista és Demján Maris — kint mulato t a mezőn . . . Mikor Pista meglátta a lányt es felismerte, mintha a hajnal bitorában mosdott volna meg, oly lángoló pir ömlött el az arcán, az állától a homlokáig. Szeretett volna odamenni a leányhoz, hogy beszéljen vele. De nem volt hozzá bátorsága. Maris is észrevette a legényt és látva az arcán a kínos határozatlanságot, ő ment oda hozzá.

— Ugy e nem ismersz vén kurucz fia? Így szólította meg a csodálkozó, piruló, sápadó legényt. S mielőtt még az válaszolhattott volna, hozzátette:

— Lásd én ismerlek téged. Hallottam rólad már akkor, mikor még nem is láttalak. Most már Pista is nekibátorodott:

— Ma délelőtt láttalak először a templomban. Gyönyörködtem szép énekedben és nem tudtam levenni rólad a szememet. És ekkor a legény elpirult, mint egy 15 éves leányka, s tekintetét a földre ejtette. Majd zavara csak fokozódott, mikor a leány így szólott:

— Én is mindig téged néztelek.

— Ugy e nem régen laktok a faluban?

Kérdezte Pista, némileg összeszedve magát.

— Holnap lesz három hete.

— Az előtt hol laktatok?

— Kinn a tanyán. De hogy szegény édes apám karácsonykor elhalt az ő óhaj-tásához képest a gazdálkodást édesanyám nem folytatta tovább. Hát beköltöztünk a faluba.

Az apjára való visszaemlékezés olyan rezgő üvé tette a leány hangját, olyan harmatos lett a két szeme, hogy Pista megszánta a lelke mélyéből. A szívében pedig valami bizsergő melegség támadt . . . S

ugy vonzotta leányhoz, mi A leány — Azt De nem ba lennének is, Oyan nagyot Oyan nagyot metük szegé menjünk a v tünk tisztess Meg azután minden buj tanacsot: eg fa uba.

A Kérjen n gankból: Megvon Caméleon, Anglaise, 1.15-től mé nak, feketé Csakis jó vetet árulu és portomé Schweize 2 Selyemsz

Dr. B lakását f Piacz Dégenfe Ken = he

Dono DEBREC Menya Külön = F Ágy- = L óriá

Koro Csapó Érteke

*) Nagyon helyes, sőt az elnöki székben!

ugy vonzotta valami ismeretlen érzés a leányhoz, mint az acélt a mágnes.

A leány folytatta:

— Azt mondják gazdagok vagyunk. De nem bannám, ha koldus szegény lennénk is, csak az édes apám elne meg. Oyan nagyon szerettem... Nyugodjék... Oyan nagyon szerettem... Hogy eltemetjük szegényt, sokan tanácsolták, hogy menjünk a városba lakni. Ott is megelhetünk tisztességesen vagyunk kamatjából. Meg azután ott hamarabb elfelejt az ember minden buját, baját. Nem fogadtuk el a tanácsot: egyelőre csak ide költöztünk a fauba.

[Folytatjuk.]

Nyilttér.

A selyem divatos.

Kérjen mintát tavaszi és nyári ujdonságainkból:

Megvontott: Habatual, Radium, Taffetas, Caméléon, Rayé, Ombré, Ecossais, Broderie, Anglaise, Mousseline 120 cmtr. széles, kor. 1.15-től méterenként ruháknak és blousoknak, feketében, fehérben és tarka színekben.

Csakis jótállás melletti söhd selyemszövetet árulunk, direct magánosoknak vám és portómentesen a lakásba.

Schweizer & Co. Luzern U. 18. (Svájc.)

2 Selyemszövet-kivitel. — Kir. udv. szállítók.

Dr. Burger Péter

orvos

lakását f. évi április hó 25-étől

Piacz-utcza 55. sz. alól a

Dégenfeld-tér 10. szám alá

Kenyér-piacz (emelet)

helyezte át.

Donogán és Somossy

DEBRECZEN, Kistemplombazár.

Menyasszonyi kelengye

Női divat

Külön szőnyeg osztály.

== Függönyök ==

== Ágy- és asztalterítők ==

== Linoleum ==

óriási raktár!!

Korona vendéglő

kiadó

Csapó-utca 17. szám.

Értekezhetni felőle ugyanott.

Tavaszi idényre Köhögésben

ajánl

Schwarz M. L.

Főpiacz m. k. posta mellett.

Női, férfi fin-ésleány Szalma kalapokat, Müvirágokat Férfi és fin posztó kalapokat, ingek, gallérok és kéze őket.

Nyakkendőket Illatszerek és Szappanokat, Nap és Esernyőket, Sétabotokat, Gyermekekoci, Utazó kosarakat

és számtalan itt nem sorolható cikkeket legnagyobb választékban és minden versenyt kizáró legolcsóbb árban.

A legszebb Blousok, Aljak

Leány és női

felöltők

duk választékban feltűnő olcsó árak mellett kaphatók

Halmágyi Sámuel

utóda

áruházában, DEBRECZEN.

Hajduvármegye és Debreczen sz. kir. város Főispánja.

332/1905.

Pályázati hirdetmény.

Debreczen sz. kir. város törvényhatóságánál évi 1800 korona fizetés és 400 korona lakpénzből álló javadalmazással egybekötött 2 (két) rendőrfogalmazói állás üresedett meg.

Ezek az állások az alábbi határidő lejártá után tartandó legközelebbi rendes közgyűlésen választás útján fognak betöltetni.

Azok, kik pályázni kívánnak s a törvényes minősítést kimutatni képesek, felszerelt pályázati kérvényeiket hozzáam folyó évi május hó 20-ik napjának délután 5 órájáig annyival is inkább nyujtsák be, mert a későbbben érkező pályázati kérvények figyelembe vétetni nem fognak.

Ez alkalommal a választás folytán esetleg megüresendő állásokra is pályázat nyitattik.

Debreczen, 1905. május 4.

Domahidy Elemér főispán,

szenvedő használja a rég bevált, köhögés csillapító és jóízű

KAISER mell-caramellait.

2740. közj. hit. bizonyítvány igazolják a biztos hatást köhögés, rekedtség, katarus és elnyálkásodásnál. Valódi csakis „Három fenyő” védjeggyel. Csomag 20 és 40 fillér. Raktár Tóth Béla és dr. Rothschnek W. Emil urak gyógyszerárában.

Félix gyógyfürdő Nagyvárad mellett.

Európa leggazdagabb kén-sav forrása 490 C. 17 millió liter napi mennyiség, a kén-savas sókban gazdag és hidrogént is tartalmazó hévíz. Javallva van fürdő alakjában csuzos és köszvényes bántalmaknál, csonttörések, ficamodások után, idegzsabáknál [ishiyas] borbajoknál. Női betegségeknek, idült méh- és petefészkek-gyuladások, méhhurut, medencebéli sejt-zövelob és izzadmányoknál, idült veselobnál, Brigh-kór stb. Ivógyógymód alakjában pedig idült gyomor-bántalmaknál, makacs székrekedésnél, vese köveknél, a máj- és epehólyag betegségeinél.

Sárgaság- és epeköveknél meglepő gyógyhatás.

Hét szállójában 200 ujonnan bebutorozott szoba, 70 holdas park, gondozott sétautak, gyógyterem, étterem, tenniszpálya, könyvtár, regényes kirándulások, vasut-állomás, posta, távirda, helyközi telefon, hétezernél több állandó fürdővendég, 50.000 kiránduló, gyógytár, állandó fürdőorvos. Teljes penzió október 1-től május 1-ig napi 6-8 korona.

Egész éven át nyitva.

Prospektust küld a fürdőigazgatóság.

Úvegívágó-gyémánt úvegések-és háziszükségletrészelé- legjobb anyagból jótállás melletti finom kifogás- Kan vágásuak, ébenfa nyéllal K. 2.80, csont nyéllal al 3.60, legfinomabb K. 5.—



Solingi hajvágógép 3 fésűvel 3. 7 és 10 mm.- re. Mindenki vághatja a haját. [Használati utasítás mellékelve.] 2 gyermeknél 1/2 év kiizetődik a gép. K. 5.50, finom

7.— Szakálvágógép K. 6.—. Ló- és kutya ollók a 5 K. Gyorsborotváló, karczolás kizárva csak 4 K. teljesen.

Kettős tabori lateső

144 mm kompaszszal, alak „Zeus” utazásra, vadászatra és színházba, legjobb optika, erős nagyítás, tokkal bőrszinór és szíjjal 40 K. helyett 12 K.



Gummi cikkek

egészségügyi szempontból. Eredeti párisi sok kuriosus. Discret mintagyűjtemény tezként 4 K. 2.50, 3, 4, 5, 6, 3 db igen fin. minta árlappal K. 1.20, 6 db K. 2.— bélyegben előre beküldése melletti díjmentesen. Küldés csak utánvétellel, nem tetsző kicseréttik v. visszavéttik. M. Rundbakin, Bécs. IX., Leichtensteinstrasse 23.

Van szerencsénk a negyrd mü közönséget értesíteni, hogy a világhírű

Borszéki borviz

kizárólagos főraktárát Debreczen és Hajduvármegye resere átvettük e vizet a fogyasztó közönségnek következő árakban adjuk:

2 literes 48 fillér, 1 literes 34 fillér, 1/2 liter 26 fillér. — Üres üvegkért vissza dunk 2 litereséért 8 fill. 1 literért 6 fillért, 1/2 literesért 4 fill. ért.

Viszonteladókak és vendéglősöknek igen előnyös arajánlattal szolgálunk.

Tisztelettel

Lusztig és Bán

fűszerkereskedése

Simonffy-utca 2, Városi bérház

Apró hirdetések.

10 szög 40 fillér, azontul minden szó 4 fillér. A legkisebb hirdetés 40 fillér. Vastag betűkkel szedett minden szó 4 fillér. **Vidéki tudakozásnál tessék válaszbélyeget csatolni.**

Legszebb fiu- és leány ruhák a Párizsi Divat Áruházban kaphatók.

Kerékpárok, Dianna, Premier, Puch & Compfele, Stira egyedül csak Keszler A. nál kaphatók Debreczen, Piacz- és Simonffy-utca sarok.

Linoleum szobapadlómáz, Bernstein padló-lakk azonnal száradó, vízzel mosható tükörfenyű 1 doboz 65 kr. 1 kg. törm. csokoládé 90 kr. 1 üveg pezsgő valódi 1.50 kr Merki Ferencnél Fűvészkert-u. 14. Telefon 374.

Kefir tej kapható Egyháztér 5. 1-ső ajtó balról az udvarban.

Vasztergályozást, vasgylu-last, építtatást a legelsőbban vállalt Preiszler Mór gépműhelye Debreczen, Deak-Ferencz utca 22.

Divatos női- és leány kalapok 3 koronától fejjel kaphatók a Párizsi Divat Áruházban.

Nem gyári, hanem saját készítményű cipők legelőcsöbbsen beszerezhetők Krausz Mór cipésznél Piacz-u. 34. sz. Közvetlen a főposta mellett.

"Korona" vendéglő kiadó (Csapó utca 17. szám.) Értekezhetni felőle ugyanott.

Borsy-fele pemetefü-cukor, köhögésnél a legjobb cukorka, 1 doboz 20 fillér. — Kapható (Főraktár Borsy és Farkas fűszerüzletében) Budei cukrászda, Jósza és Jóna drogueriájában.

Remek nyaralóhely. Parkírozott erdő mellett 1600 negyszögöl termő szőlővel, Boeskaikerti állomástól 2 percznyire. Debreczen-től naponta ötször vasut. Előnyös feltételekkel eladó. Czím a kiadóhivatalban.

Egy raktárhelyiség Piacz- és Csapó utca sarkán (Stenczinger ház) kiadó.

Boldogfalva-kert I. járás 43. szám alatt egy nyílt szőlő jutányos áron eladó. Értekezni ugyanott a tulajdonossal.

Ora javítás szakszerűen és olcsóbban mint bárhol csak is Kurián Gyula órásnál Debreczen, Piacz-u. 42.

Ugyes fiatal segéd, ki a kirakat rendezéshez is ért, azonnali alkalmazást nyer Fisch Testvéreknel. Ugyanott egy tanuló fizetéssel felvétetik.

Kökert Gusztávné vizsgázott massuse. Elvállal orvosi rendelésre hidegvizledörzsöléseket és masszázst Dar-bos-utca 58.

Egy jó karban lévő hímő jutányos áron eladó, V r utca 6.

Egy kiválóan alkalmas hónapos lakás: 1. esetleg 2 szoba, kert használat 120-25 forintért f. hó 15-éől kiadó Mikló-utca 8. sz. alatt.

Nyomdász tanuló felvétetik a kiadóhivatalban.

Felvágatlan ujságpapír kapható a kiadóhivatalban.

Nádszék fonások a legelőcsöbbsen készíttetnek Bethen-u 56 sz. a.

Egy jókarban lévő jégszekrény kerestetik Czím a kiadóhivatalban.

Megérkeztek

a tavaszi idényre a legújabb
Női divatszövetek,
Gyapju és borduros Delainek
50 krtól feljebb.

Blouse selymek
Divatos ruhadiszek

Csipkék, szallagok és bélésárúk
Szabó Lajos fiai cégénél
DEBRECZEN, Rózsater.

Szabadalmazott önműködő permetező-készülékek



„Syphonia“
szőlőtelepek

és komlóültetvények befecskenkezéséhez
a gyümölcsfákat károsító rovarok

a szegecs és tormáncs kiirtására,
valamint a levélbetegségek elleni védekezésre stb.
10 vagy 15 liter töltésű

Önműködő, hordozható permetezők
rézüsttel is,

petroleum-vegyítő-készülékkel, vagy anélkül; kocsira szerelt, önműködő permetezők gyártanak és szállítanak különlegesség gyanánt

MAYFARTH PH. és Ta.

mezőgazdasági gépgyárak, borsajtók és gyümölcs-értékesítő-gépek különlegességi gyárai által
BÉCS, II. Taborstrasse 71. sz.

Kimerítő árjegyzékek ingyen. — Képviselek és viszonteladók kerestetnek.

Világszerte híres Borszéki gyógy-borvíz.

A ki súlyt helyez arra, hogy egészséges maradjon, az igyék borszéki gyógy-borvizet. Ez a víz nagy szén-savtartalmú, fogva kedvezően befolyásolja az élvagyat és emésztés. Mint borvíz, hűsítő és ádító ital a legelső mind a vizek között. A borszéki vizek az egész continensen s a legmagasabb köökben is el vannak terjedve, melyről számtalan elismerés áll rendelkezésre, többi között ö csasz. és kir. Felső udvari gyógy-ertara is igy nyilatkozik: „Vizök egy ritka jó vegyi összetételű természeti termék és az organismusra a legkitünőbb hygienicus hatással bír. Igen fogunk azon p rkedni, hogy vizöknek minél nagyobb e terjedést szerezünk.“

BORSZÉK GYÓGYFÜRDŐ.

A ki súlyt helyez arra, hogy egészsége, újji frissesége megmaradjon, visszatérjen, az jöjjon Borszékre, az egészségnél, az ujjászületésnek a forrásához.

Gyógyító tényezők Borszéken: Magas fekvés (900 méter magasan fekszik, fenyő-erdőben.) Tiszta, poról mentes levegő. Szénsavban gazdag vasas ivóforrások. Szénsavval telített hideg lobogó-lühdök. Kitünő vasas lühdök. Melegített szén-avas kádfühdök. Hideg vízzel gyógyi ó itélet. Masszázs. Villamozás Tej- és savókura. Terainkura.

Prospektusokkal, földi ágositásokkal kívánatr szivesen szolgál a fürdőigazgatóság Borszék (Csikmegye.)

A Borszéki gyógy-borvíz kizárólagos főraktárosai Debreczen és Hajdumegyére:

Lusztig és Bán urak Debreczen, Simonffy-u. 2. sz.

A honnan vizünk következő árakban lesz árusi va: 1 palack 2 Lit. borvíz 48 fill., 1 1/4 Lit. 38 fill., 1 Lit. 34 fill. és 1/2 Lit. a. 26 fillér. Az üres üvegek: 2 literes 8 fill., 1 1/4 lit. 6 fill., 1 lit. 6 fill. és 1/2 literes a. 4 fill. 1 sz. viz-üvege.